

## 194099-2026 - Mise en concurrence

Allemagne – Services de voirie et services de balayage des rues – Straßenreinigungsleistungen  
OJ S 56/2026 20/03/2026  
Avis de marché ou de concession – régime ordinaire  
Services

### 1. Acheteur

---

#### 1.1. Acheteur

Nom officiel: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

Adresse électronique: [vergabe@garbsen.de](mailto:vergabe@garbsen.de)

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public, contrôlé par une autorité locale

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

### 2. Procédure

---

#### 2.1. Procédure

Titre: Straßenreinigungsleistungen

Description: Straßenreinigung bzw. Reinigung der Straßenabläufe im Stadtgebiet Garbsen.

Identifiant de la procédure: 9e4dfbb4-e289-453e-9712-2d53a21227c8

Identifiant interne: 83\_006-2026

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

##### 2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90610000 Services de voirie et services de balayage des rues

Nomenclature complémentaire (cpv): 90611000 Services de voirie, 90612000 Services de balayage des rues

##### 2.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Garbsen

Subdivision pays (NUTS): Region Hannover (DE929)

Pays: Allemagne

##### 2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: #Bekanntmachungs-ID: CXVHY6TYTG0QQR75# Es ist keine Unterauftragsvergabe zugelassen.

##### Base juridique:

Directive 2014/24/UE

vgv -

##### 2.1.5. Conditions du marché public

##### Conditions de soumission:

Nombre maximal de lots pour lesquels un soumissionnaire peut présenter une offre: 2

##### Conditions du marché:

Nombre maximal de lots pouvant être attribués à un soumissionnaire: 2

##### 2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Avis

Manquement à des obligations liées à des motifs d'exclusion purement nationaux: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Participation à une organisation criminelle: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Infractions terroristes ou infractions liées aux activités terroristes: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Blanchiment de capitaux ou financement du terrorisme: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Fraude: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Corruption: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Travail des enfants et autres formes de traite des êtres humains: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Manquement à l'obligation relative au paiement d'impôts et taxes: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Manquement à l'obligation relative au paiement de cotisations de sécurité sociale: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Manquement aux obligations dans le domaine du droit environnemental: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Manquement aux obligations dans le domaine du droit social: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Manquement aux obligations dans le domaine du droit du travail: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Insolvabilité: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Biens administrés par un liquidateur: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

État de cessation d'activités: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Situation analogue à la faillite prévue dans la législation nationale: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Faute professionnelle grave: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Accords avec d'autres opérateurs économiques en vue de fausser la concurrence: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Conflit d'intérêt créé par sa participation à la procédure de passation de marché: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Association directe ou indirecte à la préparation de cette procédure de passation de marché: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Résiliation, dommages et intérêts ou autres sanctions comparables: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

Faussees déclarations, dissimulation d'informations, incapacité de présenter les documents requis ou obtention d'informations confidentielles sur cette procédure: Analog zu den Dokumenten "EE\_123,124 GWB" und "124/LD Eigenerklärung zur Eignung" in den Vergabeunterlagen.

## 5. Lot

---

### 5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Straßenreinigung

Description: Straßenreinigung bzw. Reinigung der Straßenabläufe im Stadtgebiet Garbsen.

Identifiant interne: 1

#### 5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90610000 Services de voirie et services de balayage des rues

Nomenclature complémentaire (cpv): 90611000 Services de voirie, 90612000 Services de balayage des rues

#### 5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Garbsen

Subdivision pays (NUTS): Region Hannover (DE929)

Pays: Allemagne

#### 5.1.3. Durée estimée

Date de début: 01/07/2026

Date de fin de durée: 30/06/2029

#### 5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 1

Autres informations sur le renouvellement: Es besteht die Option zur Vertragsverlängerung um 1 Jahr.

#### 5.1.6. Informations générales

Il s'agit d'un marché récurrent

##### Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### 5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

Le marchés public relève du champ d'application de la directive 2009/33/CE du Parlement européen et du Conseil (directive sur les véhicules propres)

La base juridique de la directive sur les véhicules propres pour établir la catégorie de procédure de passation de marché qui s'applique: Autre contrat de services

La passation de marché relève de la Directive sur l'efficacité énergétique (EED) (UE) 2023 /1791

## Liste des produits, travaux, services et bâtiments liés à la Directive sur l'efficacité énergétique (EED):

Services

### 5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Inscription à un registre du commerce

Description du critère de sélection: Handelsregister (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung):

Bitte tragen Sie unbedingt leserlich im Angebotsschreiben die Handelsregisternummer (HRA oder HRB) ein und nennen Sie dort auch das Zuständige Amtsgericht. Alternativ senden Sie uns bitte einen aktuellen Auszug aus dem Gewerbezentralregister.

### 5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Date limite de demande d'informations complémentaires: 13/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Adresse des documents de marché: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75/documents>

**Canal de communication ad hoc:**

URL: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75>

### 5.1.12. Conditions du marché public

**Conditions de soumission:**

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://www.dtyp.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 21/04/2026 08:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 41 Jours

**Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:**

À la discrétion de l'acheteur, tous les documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Werden nachgeforderte Unterlagen nicht eingereicht, wird das Angebot von der Wertung ausgeschlossen.

**Conditions du marché:**

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Einzureichende Unterlagen: -

Betriebshaftpflichtversicherung (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): Bitte reichen Sie uns einen aktuellen NACHWEIS über das Vorliegen einer

Betriebshaftpflichtversicherung mit dem Angebot ein.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

### 5.1.15. Techniques

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

## Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

### 5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Bauen und Digitalisierung  
Description des délais d'introduction des procédures de recours: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Das Vergabeverfahren unterliegt den Vorschriften über das Nachprüfungsverfahren vor den Vergabekammern (§ 155 ff. GWB). Gemäß §160 Abs. 3 S.1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag UNZULÄSSIG soweit: 1.) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach §134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt, 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Ein wirksam erteilter Zuschlag kann nicht aufgehoben werden (§168 Abs. 2 S. 1 GWB). Ist der Zuschlag bereits erteilt, kann die Unwirksamkeit eines Vertrages nach §135 Abs. 2 GWB nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter durch den Auftraggeber über den Abschluss des Vertrages, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss, geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

### 5.1. Lot: LOT-0002

Titre: Reinigung der Straßenabläufe

Description: Straßenreinigung bzw. Reinigung der Straßenabläufe im Stadtgebiet Garbsen.

Identifiant interne: 2

#### 5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 90610000 Services de voirie et services de balayage des rues

Nomenclature complémentaire (cpv): 90611000 Services de voirie, 90612000 Services de balayage des rues

#### 5.1.2. Lieu d'exécution

Ville: Garbsen

Subdivision pays (NUTS): Region Hannover (DE929)

Pays: Allemagne

#### 5.1.3. Durée estimée

Date de début: 01/07/2026

Date de fin de durée: 30/06/2029

#### 5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 1

Autres informations sur le renouvellement: Es besteht die Option zur Vertragsverlängerung um 1 Jahr.

#### 5.1.6. Informations générales

Il s'agit d'un marché récurrent

##### Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

Informations complémentaires: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:selbst#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

#### 5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

Le marchés public relève du champ d'application de la directive 2009/33/CE du Parlement européen et du Conseil (directive sur les véhicules propres)

La base juridique de la directive sur les véhicules propres pour établir la catégorie de procédure de passation de marché qui s'applique: Autre contrat de services

La passation de marché relève de la Directive sur l'efficacité énergétique (EED) (UE) 2023 /1791

##### Liste des produits, travaux, services et bâtiments liés à la Directive sur l'efficacité énergétique (EED):

Services

#### 5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Avis

Critère: Inscription à un registre du commerce

Description du critère de sélection: Handelsregister (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Bitte tragen Sie unbedingt leserlich im Angebotsschreiben die Handelsregisternummer (HRA oder HRB) ein und nennen Sie dort auch das Zuständige Amtsgericht. Alternativ senden Sie uns bitte einen aktuellen Auszug aus dem Gewerbezentralregister.

#### 5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: allemand

Date limite de demande d'informations complémentaires: 13/04/2026 23:59:59 (UTC+02:00)

Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Adresse des documents de marché: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75/documents>

##### Canal de communication ad hoc:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75>

#### 5.1.12. Conditions du marché public

##### Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requête

Adresse de soumission: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHY6TYTG0QQR75>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: allemand

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Les soumissionnaires peuvent présenter plusieurs offres: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 21/04/2026 08:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 41 Jours

**Informations qui peuvent être complétées après la date limite de réception des offres:**

À la discrétion de l'acheteur, tous les documents manquants relatifs au soumissionnaire peuvent être transmis ultérieurement.

Informations complémentaires: Werden nachgeforderte Unterlagen nicht eingereicht, wird das Angebot von der Wertung ausgeschlossen.

**Conditions du marché:**

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Einzureichende Unterlagen: -

Betriebshaftpflichtversicherung (mit dem Angebot mittels Dritterklärung vorzulegen): Bitte reichen Sie uns einen aktuellen NACHWEIS über das Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit dem Angebot ein.

Facturation électronique: Autorisée

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

#### **5.1.15. Techniques**

**Accord-cadre:**

Pas d'accord-cadre

**Informations sur le système d'acquisition dynamique:**

Pas de système d'acquisition dynamique

#### **5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours**

Organisation chargée des procédures de recours: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Bauen und Digitalisierung

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Genaue Angaben zu den

Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Das Vergabeverfahren unterliegt den

Vorschriften über das Nachprüfungsverfahren vor den Vergabekammern (§ 155 ff. GWB).

Gemäß §160 Abs. 3 S.1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag UNZULÄSSIG soweit: 1.) der

Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach §134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt, 2)

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3)

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem

Auftraggeber gerügt werden, 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des

Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Ein wirksam erteilter Zuschlag kann nicht aufgehoben werden (§168 Abs. 2 S. 1 GWB). Ist der Zuschlag bereits

erteilt, kann die Unwirksamkeit eines Vertrages nach §135 Abs. 2 GWB nur festgestellt

werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der

Information der betroffenen Bieter durch den Auftraggeber über den Abschluss des Vertrages, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss, geltend gemacht worden ist. Hat der

Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

## 8. Organisations

---

### 8.1. ORG-0001

Nom officiel: Stadt Garbsen Fachbereich 3 Abteilung 30 Zentrale Vergabestelle

Numéro d'enregistrement: 05131 7070

Adresse postale: Rathausplatz 1

Ville: Garbsen

Code postal: 30823

Subdivision pays (NUTS): Region Hannover (DE929)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: [vergabe@garbsen.de](mailto:vergabe@garbsen.de)

Téléphone: +49 51317070

#### **Rôles de cette organisation:**

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

### 8.1. ORG-0002

Nom officiel: Vergabekammer Niedersachsen beim Niedersächsischen Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Bauen und Digitalisierung

Numéro d'enregistrement: 04131153308

Adresse postale: Auf der Hude 2

Ville: Lüneburg

Code postal: 21399

Subdivision pays (NUTS): Region Hannover (DE929)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: [vergabekammer@mw.niedersachsen.de](mailto:vergabekammer@mw.niedersachsen.de)

Téléphone: +49 4131153306

Télécopieur: +49 4131152943

Adresse internet: <http://www.mw.niedersachsen.de>

#### **Rôles de cette organisation:**

Organisation chargée des procédures de recours

### 8.1. ORG-0003

Nom officiel: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numéro d'enregistrement: 0204:994-DOEVD-83

Ville: Bonn

Code postal: 53119

Subdivision pays (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pays: Allemagne

Adresse électronique: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Téléphone: +49228996100

**Rôles de cette organisation:**

TED eSender

## Informations relatives à l'avis

---

Identifiant/version de l'avis: 6754dc96-40c0-4c1d-b507-e7164ef81bf9 - 01

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 16

Date d'envoi de l'avis: 19/03/2026 11:38:41 (UTC+01:00) Heure de l'Europe centrale, heure d'été de l'Europe occidentale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: allemand

Numéro de publication de l'avis: 194099-2026

Numéro de publication au JO S: 56/2026

Date de publication: 20/03/2026